نام درس و پایه: عربی پایهٔ هفتم	جمهوری اسلامی ایران اداره کل آموزش و پرورش استان کرمانشاه مدیریت آموزش و پرورش ناحیه ۳ دبیرستان رایان (دوره اوّل) سال تحصیلی ۱۴۰۴-۱۴۰۳ **دی‌ماه ۱۴۰۳**	وقت آزمون: ۶۰ دقیقه	مجموعه مدارس رایان
نام طرّاح آزمون: جلیلیان		تاریخ امتحان:	
نام کلاس:		تعداد صفحه: ۳	
نام و نام خانوادگی:		تعداد سؤال: ۱۸	
		کد سربرگ:	

نام ونام خانوادگی مصحح اوّل: نمره با عدد: نمره با حروف:

ردیف	سؤالات (کد سربرگ:)	بارم
	مهارت واژه‌شناسی	
۱	**نام هر تصویر را به زبان عربی زیر آن بنویسید. «دوکلمه اضافه است».** {حُسام، بَقَرَة، لاعِب، وَردَة}   الف) ..... ب)	۰/۵
۲	**کلمات مترادف (=) و متضاد (≠) را دوبه‌دو کنار هم بنویسید. (دو کلمه اضافه است).** (سائِق، قَليل، خَلفَ، قَريب، وَراءَ، كَثير) الف) ..... = ... ب) ..... ≠	۰/۵
۳	**کلمات مشخّص شده را به فارسی ترجمه کنید.** الف) مَن هٰذا الوَلَدُ؟ (.....) ب) أدَبُ المَرءِ خَيرٌ مِن ذَهَبِهِ. (.....)	۰/۵
۴	**کدام کلمه از نظر معنا با سایر کلمه‌ها «ناهماهنگ» است؟ با علامت (✓) مشخّص کنید.** الف) أَخ ○ ب) أُمّ ○ ج) يَد ○ د) جَدّ ○	۰/۵
۵	**مفرد واژهٔ «أبواب» را بنویسید.**	۰/۲۵
	مهارت ترجمه	
۶	**جملات زیر را به فارسی ترجمه کنید.** ۱) ذٰلِكَ الجَبَلُ، مُرتَفِعٌ. ..... ۲) اَلجَهلُ مَوتُ الأحياءِ. ..... ۳) هاتانِ البِنتانِ، نَظيفَتانِ. ..... ۴) هٰؤلاءِ اللّاعِبونَ، فائِزونَ. ..... ۵) اَلجَنَّةُ تَحتَ أَقدامِ الأُمَّهاتِ.	۴

www-kanoon-ir

نام درس و پایه: عربی پایهٔ هفتم	اداره کل آموزش و پرورش استان کرمانشاه مدیریت آموزش و پرورش ناحیه ۳ دبیرستان رایان (دوره اوّل) سال تحصیلی ۱۴۰۴-۱۴۰۳ **دی‌ماه ۱۴۰۳**	وقت آزمون: ۶۰ دقیقه تاریخ امتحان: تعداد صفحه: ۳ تعداد سؤال: ۱۸
نام طرّاح آزمون: جلیلیان		
نام کلاس:		
نام و نام خانوادگی:	کد سربرگ:	

نام ونام خانوادگی مصحح اوّل: نمره با عدد: نمره با حروف:

ردیف	سوالات (کد سربرگ:)	بارم
۷	**ترجمه‌های ناقص جملات زیر را کامل کنید.** ۱) هٰذا طالِبٌ ناجِحٌ في الصَّفِّ الأوَّلِ. این دانش‌آموزی ..... در کلاسِ اوّل است. ۲) هَل جَزاءُ الإحسانِ إلّا الإحسانُ؟ آیا پاداش نیکی ..... نیکی است؟	۰/۵
۸	**ترجمهٔ درست را انتخاب کنید.** ۱) رَأيانِ خَيرٌ مِن رَأيٍ واحِدٍ. ۱- دو نظر از یک نظر بهتر است. ○ ۲- رأی خوب از رأی همه بهتر است. ○ ۲) اَلوَحدَةُ خَيرٌ مِن جَليسِ السُّوءِ. ۱- تنهایی از هم‌نشینِ بد بهتر است. ○ ۲- وحدت از پراکندگی بهتر است. ○	۰/۵
	مهارت کاربرد قواعد	
۹	**جدول زیر را با استفاده از کلمات داده‌شده کامل کنید. (یک کلمه اضافه است).** {مُدَرِّسَتانِ، اُمور، صابِرينَ، طالِباتُ، وَلَدانِ} مثنّای مذکّر | جمع مذکّر سالم | جمع مؤنّث سالم | جمع مکسّر	۱
۱۰	**برای هر یک از جاهای خالی زیر، اسم اشارهٔ مناسب را انتخاب کنید.** ۱) ..... الوَلَدانِ، نَظيفانِ. ○هٰذانِ ○هاتانِ ○هٰؤلاءِ ○أُولٰئِكَ ۲) ..... المُجاهِدونَ، ناجِحونَ. ○هٰؤلاءِ ○هٰذانِ ○ذٰلِكَ ○تِلكَ ۳) ..... المَدرَسَةُ. (اشاره به نزدیک). ○ذٰلِكَ ○تِلكَ ○هٰذا ○هٰذِهِ ۴) ..... الطّالِباتُ، ناجِحاتٌ. (اشاره به دور) ○هٰؤلاءِ ○أُولٰئِكَ ○هٰذا ○تِلكَ	۱
۱۱	**جاهای خالی را با استفاده از ضمایر زیر کامل کنید. (دو ضمیر اضافه است).** (أنتَ، أنتِ، أنتم، هُم، هوَ، ـها، ـهما) ۱) مِن أَينَ ..... يا سُمَيّةُ؟ ای سمیه، تو اهل کجایی؟ ۲) يا صَديقي، ..... نورُ عَيني. ای دوستم، تو روشنایی چشمِ منی. «مذکّر» ۳) هيَ فاطمةُ وَ هٰذِهِ أُختُـ ..... او فاطمه است و این خواهرش است. ۴) اَلأولادُ هُنا. ..... جالِسونِ. پسرها اینجا هستند. آن‌ها نشسته‌اند. ۵) هاتانِ فَلّاحتانِ. هُناكَ مَزرَعَتُـ ..... این‌ها دو کشاورزند. آنجا کشتزارشان است.	۱/۲۵

www.kanoon.ir

نام درس و پایه: عربی پایهٔ هفتم	جمهوری اسلامی ایران اداره کل آموزش و پرورش استان کرمانشاه مدیریت آموزش و پرورش ناحیه ۳ دبیرستان رایان (دوره اوّل) سال تحصیلی ۱۴۰۴-۱۴۰۳ **دی‌ماه ۱۴۰۳**	وقت آزمون: ۶۰ دقیقه	مجموعه مدارس رایان
نام طرّاح آزمون: جلیلیان		تاریخ امتحان:	
نام کلاس:		تعداد صفحه: ۳	
نام و نام خانوادگی:		تعداد سؤال: ۱۸	
		کد سربرگ:	

نام ونام خانوادگی مصحح اول: نمره با عدد: نمره باحروف:

ردیف	سوالات (کد سربرگ:)	بارم
۱۲	**به پرسش‌های زیر پاسخ کوتاه دهید.«در یک یا دو کلمه»** ۱) هَل أنتَ (أنتِ) مِنَ العِراق؟ ..... ۲) مَا اسمُكَ؟ (مَا اسمُكِ؟)	۱
۱۳	**با توجّه به تصاویر، به سؤالات زیر پاسخ کوتاه دهید. (در یک یا دو کلمه)**  ۱) ما هٰذِهِ؟ .....  ۲) كَم قَلَماً هُنا؟ .....  ۳) أَ هٰذا قَميصٌ؟	۱/۵
۱۴	**با توجّه به معنای جملات زیر، برای جاهای خالی کلمهٔ مناسب را انتخاب کنید.** ۱) إنَّ ..... مَكانُ الدَّرسِ. الصَّفّ○ البَحرَ ○ ۲) عَدَدُ فُصولِ السَّنَةِ ..... . ثَلاثَةٌ○ أَربَعَةٌ○	۰/۵
	مهارت درک و فهم	
۱۵	**هر توضیح را به کلمهٔ مرتبط با آن وصل کنید. (یک کلمه در ستون «ب» اضافه است).** ستون «الف» ستون «ب» ۱. أُمُّ الأبِ • • اَلجَدَّةُ ۲. عَدَدُ بَعدَ سَبعَةٍ • • ثَمانيةٌ • اَلقَريَة	۰/۵
۱۶	**درستی یا نادرستی هر جمله را براساس واقعیّت، با علامت (✓) مشخّص کنید.** ۱) اَلسَّفينَةُ فِي الشّارِعِ. درست○ نادرست○ ۲) اَلفُندُقُ، مَكانٌ لِلمُسافِرينَ. درست○ نادرست○	۱
	شفاهی	
۱۷	**روان‌خوانی**	۴
۱۸	**مکالمه**	۱
	موفّق باشید. جمع نمرات	۲۰

نمرهٔ کتبی (برگه)	با عدد:		نمرهٔ شفاهی (روان‌خوانی و مکالمه)	با عدد:		جمع:	نام و نام خانوادگی مصحّح: امضا:
	با حروف:			با حروف:			

www.kanoon.ir

نام درس و پایه: عربی پایهٔ هفتم	جمهوری اسلامی ایران اداره کل آموزش و پرورش استان کرمانشاه مدیریت آموزش و پرورش ناحیه ۳ دبیرستان رایان (دوره اوّل) سال تحصیلی ۱۴۰۴-۱۴۰۳ **دی‌ماه ۱۴۰۳** پاسخ‌نامه	وقت آزمون: ۶۰ دقیقه	مجموعه مدارس رایان
نام طرّاح آزمون: جلیلیان		تاریخ امتحان:	
نام کلاس:		تعداد صفحه: ۳	
نام و نام خانوادگی:		تعداد سؤال: ۱۸	
		کد سربرگ:	

نام ونام خانوادگی مصحح اوّل: نمره با عدد: نمره با حروف:

ردیف	سؤالات (کد سربرگ:)	بارم
	مهارت واژه‌شناسی	
۱	**نام هر تصویر را به زبان عربی زیر آن بنویسید. «دوکلمه اضافه است».** {حُسام، بَقَرَة، لاعِب، وَردَة}  الف) بَقَرَة  ب) لاعب	۰/۵
۲	**کلمات مترادف (=) و متضاد (≠) را دوبه‌دو کنار هم بنویسید. (دو کلمه اضافه است).** (سائِق، قَلیل، خَلفَ، قَریب، وَراءَ، کَثیر) الف) خَلفَ = وَراءَ ب) قَلیل ≠ کَثیر	۰/۵
۳	**کلمات مشخّص شده را به فارسی ترجمه کنید.** الف) مَن هٰذا الوَلَدُ؟ (پسر) ب) أدَبُ المَرءِ خَیرٌ مِن ذَهَبِهِ. (انسان)	۰/۵
۴	**کدام کلمه از نظر معنا با سایر کلمه‌ها «ناهماهنگ» است؟ با علامت (✓) مشخّص کنید.** الف) أخ ○ ب) أُمّ ○ ج) یَد ● د) جَدّ ○	۰/۵
۵	**مفرد واژهٔ «أبواب» را بنویسید.** باب	۰/۲۵
	مهارت ترجمه	
۶	**جملات زیر را به فارسی ترجمه کنید.** ۱) ذٰلِكَ الجَبَلُ، مُرتَفِعٌ. آن کوه بلند است. ۲) اَلجَهلُ مَوتُ الأحیاءِ. نادانی مرگ زندگان است. ۳) هاتانِ البِنتانِ، نَظیفَتانِ. این دو دختر پاکیزه هستند. ۴) هٰؤلاءِ اللّاعِبونَ، فائِزونَ. این بازیکنان برنده هستند. ۵) اَلجَنَّةُ تَحتَ أقدامِ الأُمَّهاتِ. بهشت زیر پاهای مادران است.	۴

www.kanoon.ir

نام درس و پایه: عربی پایهٔ هفتم	جمهوری اسلامی ایران اداره کل آموزش و پرورش استان کرمانشاه مدیریت آموزش و پرورش ناحیه ۳ دبیرستان رایان (دوره اوّل) سال تحصیلی ۱۴۰۴-۱۴۰۳ **دی‌ماه ۱۴۰۳**	وقت آزمون: ۶۰ دقیقه
نام طرّاح آزمون: جلیلیان		تاریخ امتحان:
نام کلاس:		تعداد صفحه: ۳
نام و نام خانوادگی:		تعداد سؤال: ۱۸
		کد سربرگ:

مجموعه مدارس رایان

نام ونام خانوادگی مصحح اوّل: نمره با عدد: نمره با حروف:

ردیف	سوالات (کد سربرگ:)	بارم
۷	**ترجمه‌های ناقص جملات زیر را کامل کنید.** ۱) هٰذا طالِبٌ ناجِحٌ في الصَّفِّ الأوَّلِ. این دانش‌آموزی موفق در کلاسِ اوّل است. ۲) هَل جَزاءُ الإحسانِ إلّا الإحسانُ؟ آیا پاداش نیکی جز نیکی است؟	۰/۵
۸	**ترجمهٔ درست را انتخاب کنید.** ۱) رَأيانِ خَيرٌ مِن رَأيٍ واحِدٍ. ۱- دو نظر از یک نظر بهتر است. ✓ ۲- رأی خوب از رأی همه بهتر است. ○ ۲) اَلوَحدَةُ خَيرٌ مِن جَليسِ السُّوءِ. ۱- تنهایی از هم‌نشینِ بد بهتر است. ✓ ۲- وحدت از پراکندگی بهتر است. ○	۰/۵
	مهارت کاربرد قواعد	
۹	**جدول زیر را با استفاده از کلمات داده‌شده کامل کنید. (یک کلمه اضافه است).** {مُدَرِّسَتانِ، اُمور، صابِرينَ، طالِباتٌ، وَلَدانِ}	۱

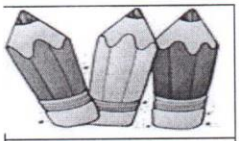
مثنّای مذکّر	جمع مذکّر سالم	جمع مؤنّث سالم	جمع مکسّر
وَلَدانِ	صابِرينَ	طالِباتٌ	أوراق

۱۰	**برای هر یک از جاهای خالی زیر، اسم اشارهٔ مناسب را انتخاب کنید.**				۱
	۱) ..... الوَلَدانِ، نَظيفانِ.	هٰذانِ ✓	هاتانِ ○	هٰؤلاءِ ○	أُولٰئِكَ ○
	۲) ..... المُجاهِدونَ، ناجِحونَ.	هٰؤلاءِ ✓	هٰذانِ ○	ذٰلِكَ ○	تِلكَ ○
	۳) ..... المَدرَسَةُ. (اشاره به نزدیک).	ذٰلِكَ ○	تِلكَ ○	هٰذا ○	هٰذِهِ ✓
	۴) ..... الطّالِباتُ، ناجِحاتٌ. (اشاره به دور)	هٰؤلاءِ ○	أُولٰئِكَ ✓	هٰذا ○	تِلكَ ○
۱۱	**جاهای خالی را با استفاده از ضمایر زیر کامل کنید. (دو ضمیر اضافه است).** (أنتَ، أنتِ، أنتم، هُم، هوَ، ـها، ـهما)				۱/۲۵
	۱) مِن أينَ أنتِ يا سُمَيَّةُ؟		ای سمیه، تو اهل کجایی؟		
	۲) يا صَديقي، أنتَ نورُ عَيني.		ای دوستم، تو روشنایی چشمِ منی. «مذکّر»		
	۳) هيَ فاطمةُ وَ هٰذِهِ أُختُها.		او فاطمه است و این خواهرش است.		
	۴) اَلأولادُ هُنا هُم جالِسونَ.		پسرها اینجا هستند. آن‌ها نشسته‌اند.		
	۵) هاتانِ فَلّاحتانِ. هُناكَ مَزرَعَتُهُما.		این‌ها دو کشاورزند. آنجا کشتزارشان است.		

www.kanoon.ir

نام درس و پایه: عربی پایهٔ هفتم	جمهوری اسلامی ایران اداره کل آموزش و پرورش استان کرمانشاه مدیریت آموزش و پرورش ناحیه ۳ دبیرستان رایان (دوره اوّل) سال تحصیلی ۱۴۰۴-۱۴۰۳ **دی‌ماه ۱۴۰۳**	وقت آزمون: ۶۰ دقیقه تاریخ امتحان: تعداد صفحه: ۳ تعداد سؤال: ۱۸
نام طرّاح آزمون: جلیلیان		مجموعه مدارس رایان
نام کلاس:		کد سربرگ:
نام و نام خانوادگی:		

نام ونام خانوادگی مصحح اول: نمره با عدد: نمره باحروف:

ردیف	سوالات (کد سربرگ:)	بارم
۱۲	**به پرسش‌های زیر پاسخ کوتاه دهید.«در یک یا دو کلمه»** ۱) هَل أنتَ (أنتِ) مِنَ العِراق؟ لا، أنا من ایران ۲) مَا اسمُكَ؟ (مَا اسمُكِ؟) اسمی	۱
۱۳	**با توجّه به تصاویر، به سؤالات زیر پاسخ کوتاه دهید. (در یک یا دو کلمه)**  ۱) ما هٰذِهِ؟ حقیبة .....  ۲) کَم قَلَماً هُنا؟ ثلاثة .....  ۳) أَ هٰذا قَمیصٌ؟ نعم	۱/۵
۱۴	**با توجّه به معنای جملات زیر، برای جاهای خالی کلمهٔ مناسب را انتخاب کنید.** ۱) إنَّ ..... مَکانُ الدَّرسِ. الصَّفَّ ✓ البَحرَ ○ ۲) عَدَدُ فُصولِ السَّنَةِ ..... . ثَلاثَةٌ ○ أَربَعَةٌ ✓	۰/۵
	مهارت درک و فهم	
۱۵	**هر توضیح را به کلمهٔ مرتبط با آن وصل کنید. (یک کلمه در ستون «ب» اضافه است).** ستون «الف» ستون «ب» ۱. أُمُّ الأَبِ ● ● اَلجَدَّةُ ۲. عَدَدُ بَعدَ سَبعَةٍ ● ● ثَمانیةٌ ● اَلقَریَة	۰/۵
۱۶	**درستی یا نادرستی هر جمله را براساس واقعیّت، با علامت (✓) مشخّص کنید.** ۱) اَلسَّفینَةُ فِي الشّارِعِ. درست ○ نادرست ✓ ۲) اَلفُندُقُ، مَکانٌ لِلمُسافِرینَ. درست ✓ نادرست ○	۱
	شفاهی	
۱۷	**روان‌خوانی**	۴
۱۸	**مکالمه**	۱
	موفّق باشید. جمع نمرات	۲۰

نمرهٔ کتبی (برگه)	با عدد:		نمرهٔ شفاهی (روان‌خوانی و مکالمه)	با عدد:		جمع:	نام و نام خانوادگی مصحّح: امضا:
	با حروف:			با حروف:			